

APMT QUETZAL

APM TERMINALS QUETZAL, SOCIEDAD ANONIMA

Recinto Portuario Quetzal Zona 1 Km 102.371 Autopista Puerto Quetzal San Jose Escuintla

PUERTO DE SAN JOSE, ESCUINTLA

TELEFONO: +502 7929-2900

NIT: 7848542-8



Lifting Global Trade.

APM TERMINALS

ELECTRONIC INVOICE NUMBER

DATE

SERIE: FACE-63-G-001

NUMERO: 190000019779

22/02/2019

NUEVOS ALMACENES, S.A.

BOULEVARD LOS PROCERES 4-96 ZONA 10 LOCAL 230 C.C. PLAZA

GUATEMALA GUATEMALA

32375913

VESSEL

VOYAGE

VOYAGE DATE

LINE

LICA MAERSK

902W

27/01/2019

TARIFA GENERAL XX GT

CONTAINER	LENGTH	STATUS	CONCEPTO	DATE FROM	DATE TO	DAYS	RATE	AMOUNT
SUDU8606694	40	HH	OCUPACION POR PESO IMPORT 40'	29/01/2019	12/02/2019	10	\$ 7.3920	\$ 73.92
				13/02/2019	23/02/2019	11	\$ 22.4000	\$ 246.40

REIMPRESION Autoriz.: 001630264135 www.gytccontinental.com.gt

8779 644201 22/02/2019 15 50 24 0019

ID PAGO

19009080

LLAVE

12306289742737

TOTAL AMOUNT \$ 320.32

EF: 0.00 PR: 0.00

OB: 2472.63 TOT: 2472.63

Autorizaci=n No. : 98043574

Depositar a Cta: 066-0018617-1

A nombre de :

APM TERMINALS QUETZAL, S.A.

F.

APM TERMINALS QUETZAL, S.A.



BANCO G&T CONTINENTAL



CIÓN IVA

SUJETO A PAGOS TRIMESTRALES

REMARKS COMPANY: GT065U ACTIVITY: ICS1010

MATURITY 22/02/2019

T.R.M USD 7.71924

ARGOS

CAE

d318f4381761e625e47d9dae4f1142809f20148db73029b7fe3d301a83d8aaf2



TCQ

ORGANISMO INTERNACIONAL
REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA (OIRSA)
SERVICIO INTERNACIONAL DE TRATAMIENTOS CUARENTENARIOS (SITC)
INTERNATIONAL REGIONAL
ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH (OIRSA)
QUARANTINE TREATMENTS INTERNATIONAL SERVICES (SITC)

00052776

CONSTANCIA DE TRATAMIENTO CUARENTENARIO / PROOF OF QUARANTINE TREATMENT **APM No. 52776**

Lugar y fecha: Document Place and date: 22/02/2019	Fecha inicio tratamiento: Treatment started on date: 22/02/2019	Hora: Time: 02:41 PM	Fecha finalización tratamiento: Treatment ended on date:	Hora: Time:
☐ Importador / Importer ☒ Exportador / Exporter				
Nombre: NUEVOS ALMACENES S.A				
TERRESTRE / LAND Tipo de Transporte: Marítimo Type of Vehicle: Placa: Registration plate: 01		AEREO / AIR Tipo de Aeronave: Type of Aircraft: Matrícula: Registration number:		
Origen: Emiratos Arabes Unidos Origin:		Procedencia: Emiratos Arabes Unidos Point of Departure:		
Tipo de Tratamiento / Type of treatment: ASPERSIÓN MARITIMA		Químico utilizado: VIROFLEX Chemical used:		
Concentración: Concentration: Volumen tratado: Treated volume: Tiempo de exposición: Exposure period: Producto tratado: Product treated: Fecha y No. orden de tratamiento de Cuarentena: Date and Order No. for quarantine treatment: Observaciones: Observations:		Cantidad de Químico utilizado: Amount of chemical used: Tiempo de aeración: Ventilation period: Peso / volumen / unidades: Weight / volume / units: Motivo del tratamiento: Treatment Purpose:		
0 ml3 0 2 Contenedor de 40" SUDU8606694 PONU8099180		0.01 0 0 0		
Dosis: Dose: Temperatura ambiente: Room temperature:		10 gr/litro de agua 0 °C		
José Luis Godínez Orozco		Terminal de Contenedores Quetzal SITC		
NOMBRE, FIRMA Y SELLO JEFE PUESTO SITC / NAME, SIGNATURE AND SEAL OF SITC POST CHIEF		NOMBRE, FIRMA Y SELLO OFICIAL DE CUARENTENA AGROPECUARIA NAME, SIGNATURE AND SEAL OF QUARANTINE OFFICER		



02200000052776

00052776

ORGANISMO INTERNACIONAL REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA COMPROBANTE DE PAGO INTERNATIONAL REGIONAL ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH RECEIPT		APM No. 52776	
RECIBI DE: RECEIVED FROM: LA CANTIDAD DE: THE AMOUNT OF: EN CONCEPTO DE: FOR: CANCELADO EN: PAID IN:		POR Q / FOR Q ***115.79 TIPO DE CAMBIO: EXCHANGE RATE: 7.71924 QUETZALES	
NUEVOS ALMACENES S.A CIENTO QUINCE CON 79/100 Quetzales TRAILER (FURGON) - ASP		BANCO/BANK:	
TCQ 22/02/2019		LUGAR Y FECHA / PLACE AND DATE	
Jorge Mario de la Cruz Costales		Terminal de Contenedores Quetzal SITC	
NOMBRE COLECTOR SITC / SITC COLLECTOR NAME		FIRMA / SIGNATURE	
CANCELA VALOR DE TRATAMIENTO / PAYMENT FOR TREATMENT COST		SELLO SITC	

ORIGINAL CLIENTE (ADQUIRIENTE)



02200000052776